

**Manis-H**

M  
experience since 1972

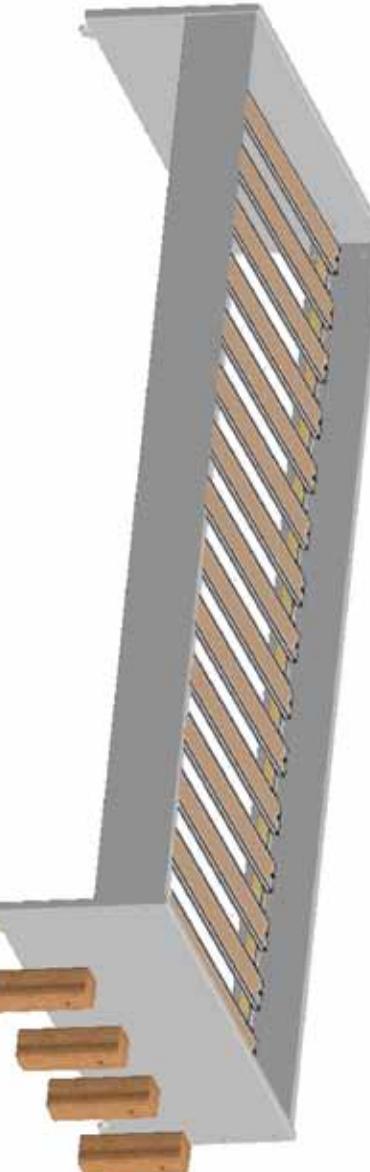
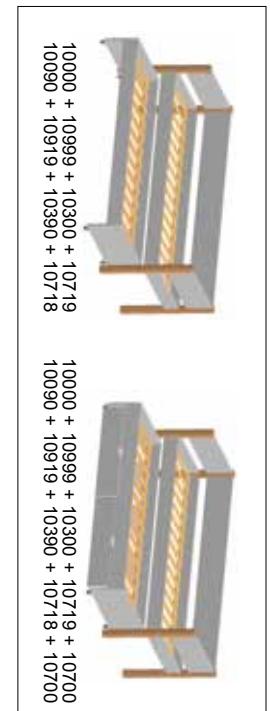
Monterings-og brugsvejledning  
Assembly instructions and directions for use  
Montageanleitung und Gebrauchsanweisung  
Instructions de montage et d'utilisation

art.nr.  
**10718-1/10/2/20**  
**10719-1/10/2/20**

For indoor domestic use. Made in Denmark.

Date 04.12

- Udtræksseng
- Pull out bed
- Ausziehbett
- Lit gigogne



**DK:** **Råd om vedligeholdelse:** Tør af med en fugtig skud. Evt. større plættet fjernes med en fugtig svamp med sæbe. Undgå oplosningsmidler. Skruer og bolte efterspændes med jævn mellemlærum.

**GB:** **Maintenance Instructions:** Cleaning with a wet cloth, use a sponge with soap to remove obstinate dirt. Avoid solvents and dilutions. Screws and bolts should from time to time be retightened.

**D:** **Pflegehinweis:** Pflege mit einem feuchten Lappen. Für Hartkörigen Schnitt empfehlen wir einen Schwamm mit Seife. Vermeiden Sie Lösungs- und Verdunstungsmittel. Schrauben und Bolzen sollten regelmäßig nachgezogen werden.

**F:** **Maintenance:** Essuyez avec un chiffon humide. Les tâches peuvent être nettoyées avec une éponge imbibée d'eau savonneuse. Il convient de toujours se renforcer correctement les éléments de fixation et de veiller à ce qu'ils ne desserrent pas.

**DK:** Vigtigt, bør gemmes til fremtidig brug.

Læses omhyggeligt.

**SIKKERHED: BRUG KUN LAMELBUND FRA MANIS-H TIL DIN MANIS-H SENG.**

Madrasser, denne seng er designet til en madrasstørrelse på 90x190/180cm.

Vigtigt: Brug ikke sengetøj, hvis der er fejl eller mangler. Vær opmærksom på, at børn kan blive kvælt i dele som

reb, snore, linjer, seler og bælter, som er fastgjort eller hængt på etage- eller hærsengen.

**Advarsel:** Barn kan komme i klemme mellem sengen og væggen. For at undga alvorlige skader må afstanden mellem toppen af sengen og væggen ikke oversige 75 mm eller skal være større end 230 mm.

**GB:** **Important, retain for future references.**  
Read carefully.

**FOR YOUR SECURITY: USE ONLY MANIS-H SLATBASE FOR YOUR MANIS-H BED.**

Mattress: This bed is designed to use a mattress size 90x190/180cm.

**Important:** Do not use the bed if any structural part is broken or missing. Be aware that children can strangle in items such as ropes, strings, cords, harnesses and belts attached to or hung on a bunk- or high bed.

**Warning:** Children can become trapped between the bed and the wall. To avoid risk of serious injury the distance between the top safety barrier and the wall shall not exceed 75 mm or shall be more than 230 mm.

**D:** Wichtiger Hinweis, bitte sorgfältig durchlesen.

Zum Rutschschlagen aufzuhören.

**SICHERHEIT: NUR DAS ORIGINAL MANIS-H LAT-ENROST-FÜR MANIS-H BETTEN VERWENDEN.**

Madrasser, denne seng er designet til en madrasstørrelse på 90x190/180cm.

Vigtigt: Brug ikke sengetøj, hvis der er fejl eller mangler. Vær opmærksom på, at børn kan blive kvælt i dele som

sich in Seilen, Fäden, Schnüren, Stricken, Gurten – welche an einem Etagen- oder Hochbett angebracht sind – verfangen, und im schlimmsten Fall erhängen.

**Warnhinweis:** Kinder können zwischen dem Bett und der Wand eingeklemmt werden. Um ernste Verletzungsfahrten zu vermeiden, darf der Abstand zwischen der Oberkante der Absturzsicherung und der Wand höchstens 75 mm betragen oder der Abstand muss grösser als 230 mm sein.

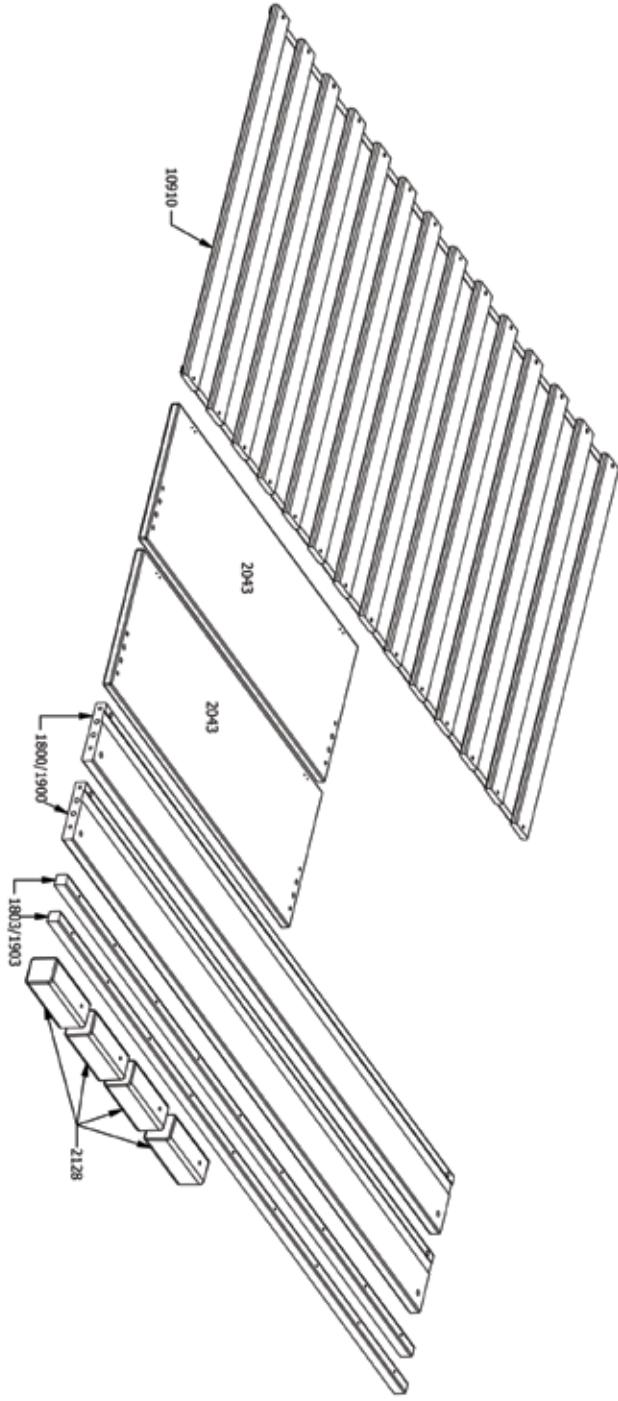
**F: IMPORTANT — LIRE ATTENTIVEMENT — À CON- SERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE.**

**LES LITS SUPERPOSÉS, LE LIT SURÉLEVÉ ET LE LIT MI-HAUT DOIVENT ÊTRE UTILISÉS SEULEMENT AVEC LE SOMMIER DE LA SOCIÉTÉ MANISH, POUR LA SÉCURITÉ DES ENFANTS**

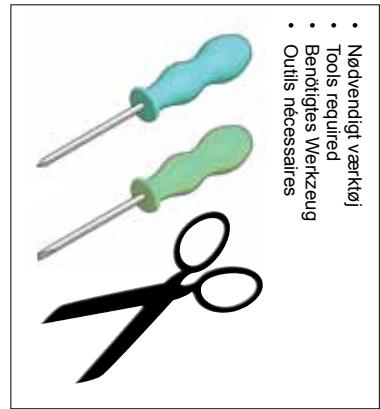
Matelas: Ce lit a été construit pour une taille de matelas de 90x190/180cm.

**Important:** Il convient de ne pas utiliser le lit lorsqu'une partie de la structure manque ou est cassée. Les enfants peuvent s'étrangler avec des articles tels que des cordes, des ficelles, des cordons, des harnais et des ceintures attachées ou accrochées sur un lit superposé/ill surélevé.

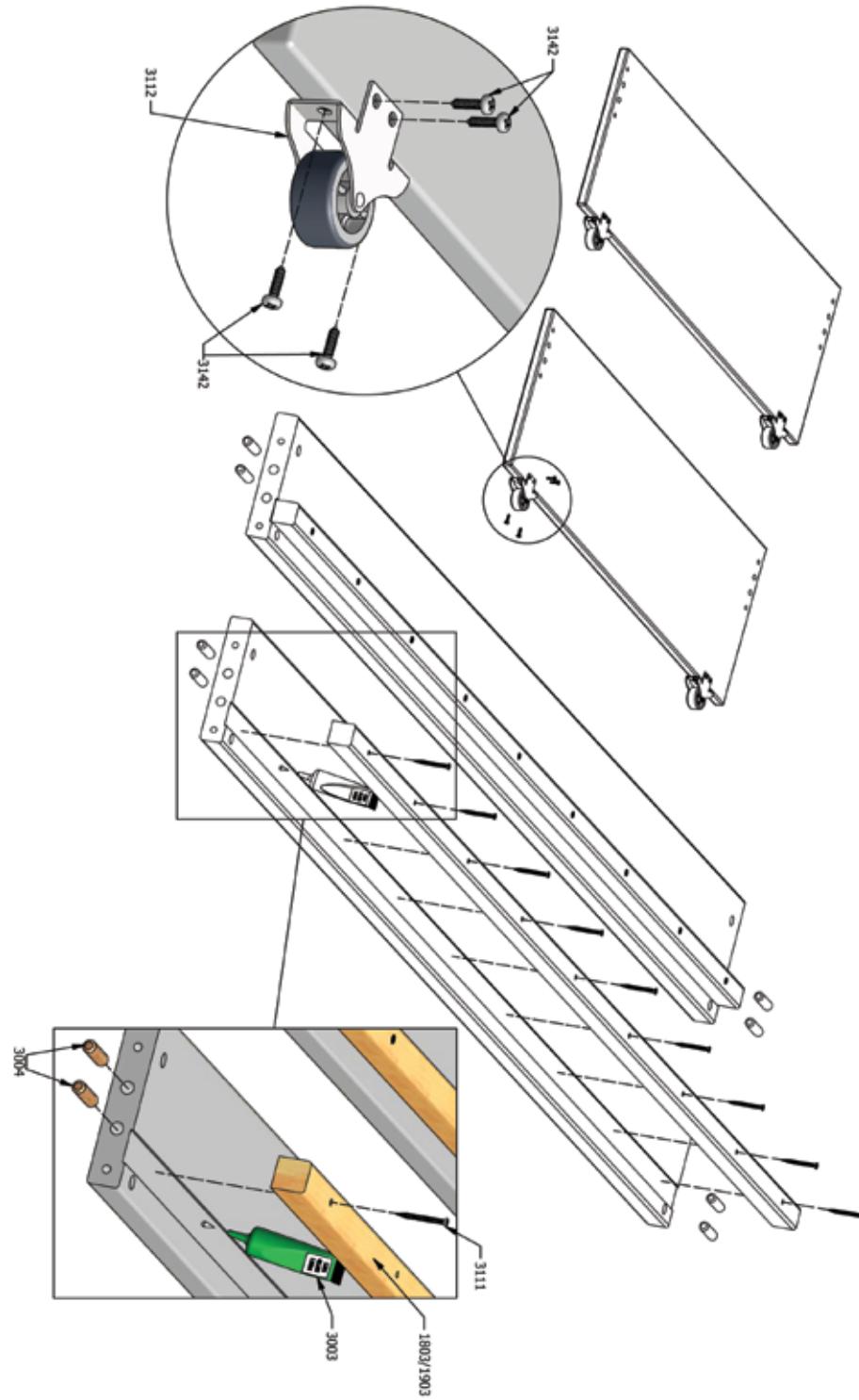
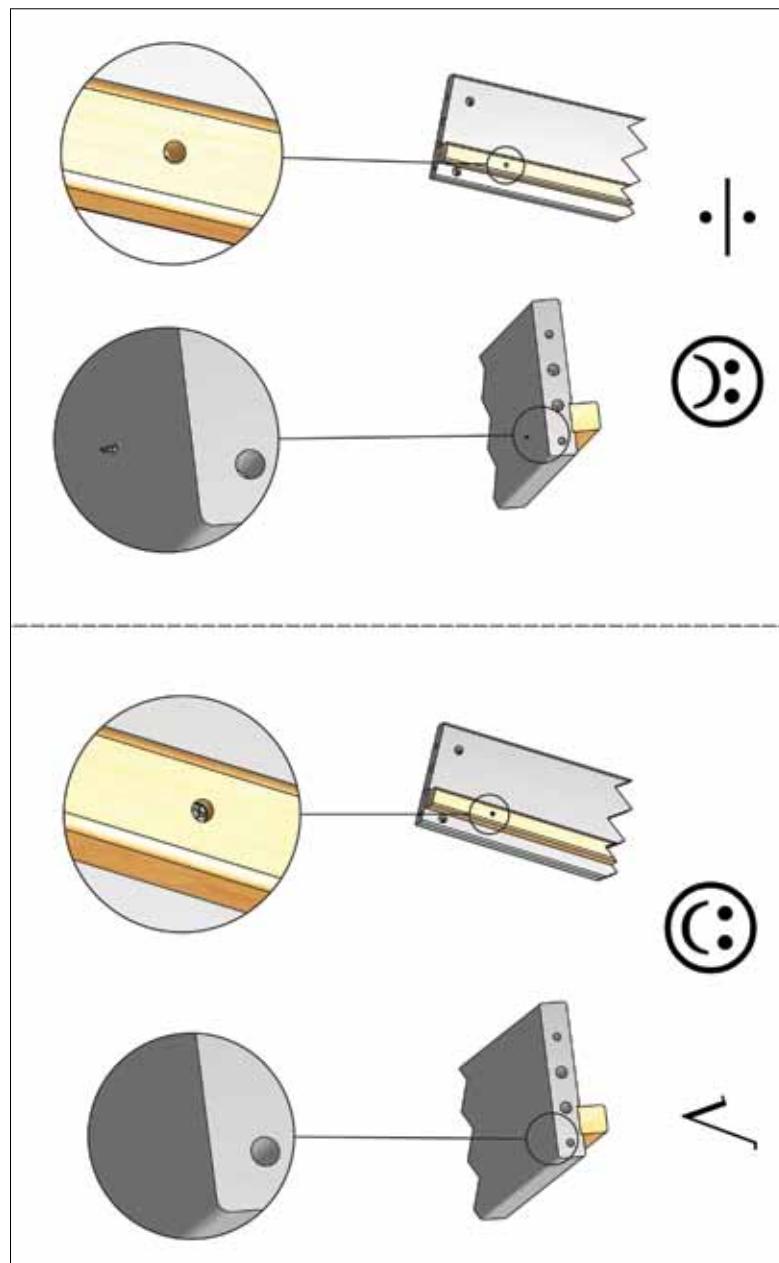
**Avertissement:** Les enfants peuvent courir le risque de se retrouver coincés entre le lit et le mur. Pour éviter tout accident grave il faut que la distance entre la partie supérieure du lit et le mur ne dépasse pas 75 mm et que la distance minimum soit de 230 mm.



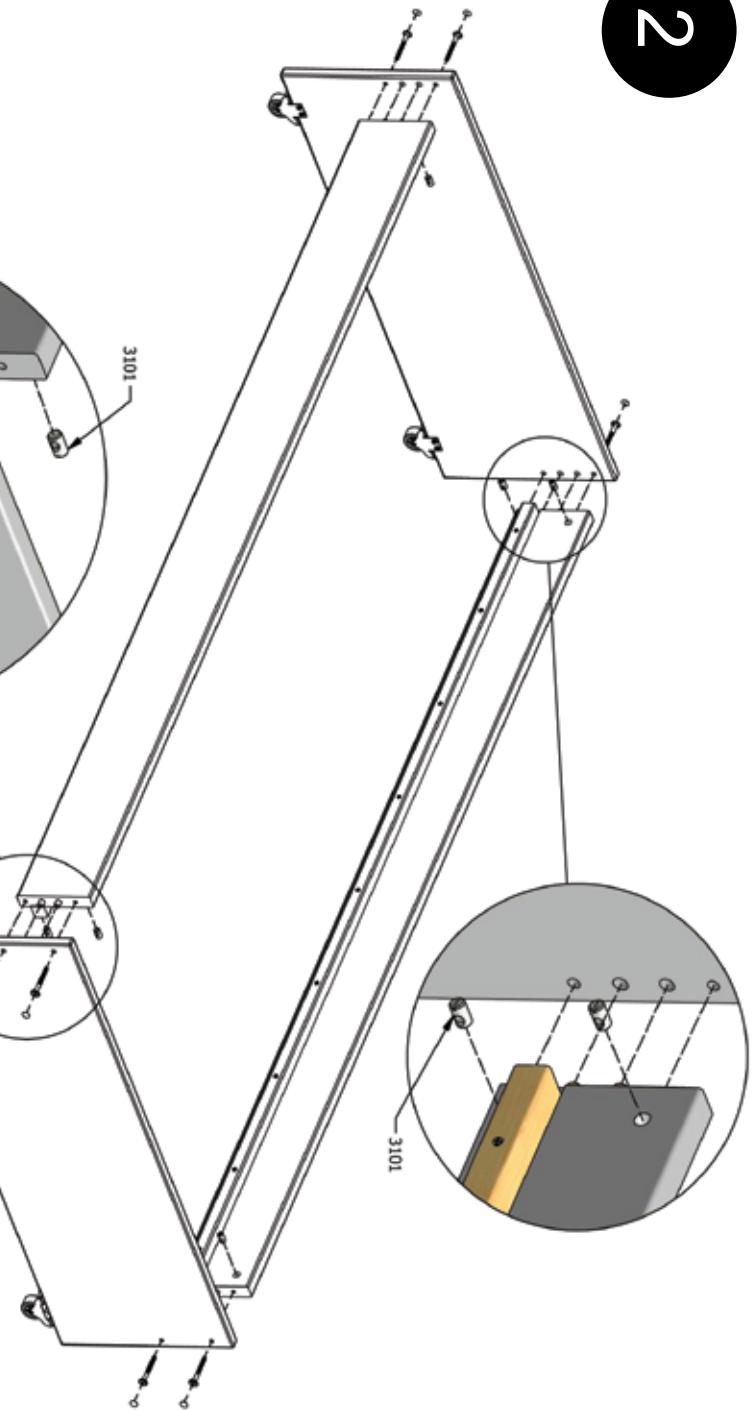
8 x 3004	18 x 3111	8 x 3108	4 x 3106	4 x 3103	1 x 3003	1 x 3119	1 x 3102
4 x 3104	4 x 3120	8 x 3107	8 x 3101	16 x 3142	20 x 3200/3201/3202		



• Nødvendigt værktøj  
• Tools required  
• Bentötiges Werkzeug  
• Outils nécessaires



2



3

Lamelbund til 10719  
Slatbase for 10719  
Lattenrost für 10719  
Sommier à lattes / 10719

Lamelbund til 10718  
Slatbase for 10718  
Lattenrost für 10718  
Sommier à lattes / 10718

